



Oslo kommune  
**Bydelsadministrasjonen**  
Bydel Østensjø

## **Møteinnkalling 1/10**

**Møte:** Omsorgskomite  
**Møtested:** Ryensvingen 1, 3. etg  
NB! Varamedlemmer oppfordres til å møte  
**Møtetid:** mandag 08. februar 2010 kl. 18.00  
**Sekretariat:** Else-Berit Momrak, 906 86 434

### **SAKSKART I**

Åpen halvtime

#### **Saker til behandling**

Sak 1/10	Godkjenning av innkalling og sakskart 1/10.....	0
Sak 2/10	Godkjenning av protokoll 8/09 .....	0
Sak 3/10	Informasjon fra administrasjonen .....	0
Sak 4/10	Årsmelding og årsstatistikk 2009 for Bydel Østensjø.....	1
Sak 5/10	Strategisk plan 2010-2013.....	2
Sak 6/10	Avviksrapportering, avlysning av oppdrag i hjemmetjenesten 2009.....	4
Sak 7/10	Evalueringsrapportering av ruspolitisk handlingsplan 2007 - 2009.....	6
Sak 8/10	Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 19.10.2009.....	8
Sak 9/10	Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Langerud sykehjem 29.10.2009 .....	9
Sak 10/10	Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter 17.11.2009	10
Sak 11/10	Rapport fra anmeldt tilsyn ved Østensjø bo- og servicesenter 01.12.2009.....	11
Sak 12/10	Rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009.....	12
Sak 13/10	Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet 21.12.2009 .....	13
Sak 14/10	Agenda for eldreseminar 2010 .....	14
Sak 15/10	Valg av nytt medlem og varamedlem til eldrerådet .....	15

Eventuelt

Bydel Østensjø, 29.01.2010

Randi Vollmerhaus  
leder

Else-Berit Momrak/  
sekretær

## **Sak 1/10 Godkjenning av innkalling og sakskart 1/10**

Arkivsak: 201000085

Arkivkode: 026.2

Saksbehandler: Else-Berit Momrak

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>1/10</b>

### **GODKJENNING AV INNKALLING OG SAKSKART 1/10**

## **Sak 2/10 Godkjenning av protokoll 8/09**

Arkivsak: 201000085

Arkivkode: 026.2

Saksbehandler: Else-Berit Momrak

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>2/10</b>

### **GODKJENNING AV PROTOKOLL 8/09**

## **Sak 3/10 Informasjon fra administrasjonen**

Arkivsak: 201000085

Arkivkode: 026.2

Saksbehandler: Else-Berit Momrak

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>3/10</b>

### **INFORMASJON FRA ADMINISTRASJONEN**

## **Sak 4/10    Årsmelding og årsstatistikk 2009 for Bydel Østensjø**

Arkivsak: 200500175

Arkivkode: 101.1

Saksbehandler: Håkon Kleven

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>3/10</b>
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>4/10</b>
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>08.02.10</b>	<b>12/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>4/10</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>09.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>5/10</b>

### **Tidligere vedtak i saken:**

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

### **ÅRSMELDING OG ÅRSSTATISTIKK 2009 FOR BYDEL ØSTENSJØ**

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes/omdeles i møtet.

## Sak 5/10 Strategisk plan 2010-2013

Arkivsak: 201000067

Arkivkode: 113

Saksbehandler: Tommy Grotterød

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>5/10</b>
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>5/10</b>
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>08.02.10</b>	<b>9/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>12/10</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>09.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>12/10</b>

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

### STRATEGISK PLAN 2010-2013

#### Bakgrunn:

Strategisk plan 2005-2008 ble vedtatt i BU-sak 76/05. Planen er fulgt opp i årsbudsjetter og interne årsplaner, og det er rapportert på måloppnåelse i årsmeldinger og i årlig sak til bydelsutvalget, *Rapportering på BU-vedtak*.

Planen er lagt til grunn for budsjett og rapporteringer også i 2009.

Strategisk plan angir viktige strategiske utfordringene for bydelen de kommende årene. Planen er et hoveddokument i bydelens strategiske arbeid og gir styringssignaler mht prioriteringer og ressursbruk. Planen blir lagt til grunn for utarbeiding av bydelens budsjetter og årsplaner i perioden 2010-2013. Strategisk plan 2010-2013 representerer en rullering av Strategisk plan 2005-2008.

#### Saksframstilling:

Planen tar utgangspunkt i styringssignaler nedfelt i Kommuneplan 2004 – Oslo mot 2020, bystyrets overordnede mål og rammer formulert i økonomiplan 2010-2013, samt styringssignaler fra bydelsutvalget. I tillegg er kunnskap om bydelen og innbyggerne med som grunnlaget for Strategisk plan.

Strategisk plan angir satsingsområder og mål. Til hvert av målene følger en kort tekst som angir hva målet omfatter. Målene i strategisk plan følges opp i årlige budsjetter. Bydelen har i tillegg temaplaner for aktuelle delområder.

Planens satsingsområder og mål er administrativt vurdert fortsatt og ha høy relevans. Svært lite av planen er å anse som utdatert. Følgelig er det i denne omgang kun snakk om en oppgradering av planen, slik at teksten blir mest mulig korrekt og slik at årstall er i samsvar med ny periode, 2010-2013.

Satsingsområdene foreslås videreført, og det samme gjelder målene. Blant målene der det er foretatt endringer er *Mål 1.2 Bydel Østensjø er kjent for å fremme miljøvern og en bærekraftig utvikling*, der bydelens intensjon om å være i fremste rekke som ”grønn bydel” er understreket. *Mål 2.3 Alle som ønsker det får tilbud om barnehageplass* er justert iht lovfestet rett til barnehageplass, og bydelens mål om at alle som ønsker det skal få barnehageplass er fremhevet særskilt. Det som tidligere sto om SFO utgår, da SFO er overført Utdanningsetaten.

*Mål 3.2. foreslås å utgå, og innlemmes i Mål 3.1 Bydel Østensjø er en effektiv organisasjon med god ressursutnyttelse.*

*Mål 3.3, tidligere Mål 3.4, Bydelens informasjon er korrekt, tilgjengelig og relevant er skrevet om for i større grad å speile de utfordringer bydelen har på området.*

For øvrig er det kun mindre korrigeringer som er foretatt i dokumentet.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**  
Strategisk plan 2010-2013 tilsluttes.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 2**

## Sak 6/10 Avviksrapportering, avlysning av oppdrag i hjemmetjenesten 2009

Arkivsak: 200900160

Arkivkode: 225.9

Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
Omsorgskomite	08.02.10	6/10
Eldrerådet	08.02.10	
Råd for funksjonshemmede	09.02.10	
Bydelsutvalget	15.02.10	13/10

### AVVIKSRAPPORTERING, AVLYSNING AV OPPDRAG I HJEMMETJENESTEN 2009

#### Bakgrunn:

Det vises til BU sak 204/08 Bydelsdirektørens forslag til budsjett 2009, der følgende verbalvedtak under kapittel 6.2 Hjemmetjenesten, ble fattet:

*”Bydelsdirektøren bes utarbeide forslag til avviksrapportering i hjemmetjenesten til BU-møtet i mars 2009. Avviksrapporten bør bl.a. gi en oversikt over avvik fra planlagt oppmøte hos brukere og årsakene til avvik. Avviksrapporten legges fram i forbindelse med tertialrapporteringen.”*

#### Saksframstilling:

I forbindelse med innføring av brukervalg på praktisk bistand, utarbeidet Prosit (IKT-sektorsystem for pleie- og omsorgstjenesten) rutiner for avviksrapportering når det gjelder avlysning av oppdrag hos bruker.

Det ble lagt frem en sak for bydelsutvalget i mars 2009 hvor det ble redegjort for hva som var gjort av opplæring og oppfølging i hjemmetjenesten for å sikre god dokumentasjon på avlyste oppdrag. Avlysningsgrunn bomtur, avlyst av bruker og avlyst av tjenesten skal dokumenteres i fagjournalen.

I 2009 har hjemmesykepleien hatt 499 394 besøk hos brukere, noe som gir et gjennomsnitt på 1368 besøk pr. dag. Når det gjelder praktisk bistand er det gjennomført totalt 35 017 besøk fra private og kommunale leverandører. Disse oppdragene utføres på ukedager og gir et gjennomsnitt på 133 besøk pr. dag. De private leverandørene har utført 3882 av disse besøkene – dette tilsvarer 11 % av det totale antallet.

De private leverandørene av praktisk bistand får betalt for hvert oppdrag de utfører. I henhold til konkurransegrunnlaget får de også betalt for bomturer og for oppdrag som er avbestilt av bruker mindre enn 7 dager før oppdraget skulle vært utført. ( For avlysning av bruker får de ikke fremmøtehonorering) For kommunal leverandør er det ikke noe tilsvarende ”innsatsstyrt finansiering”. All avregning mellom bydelen og privat leverandør gjøres på bakgrunn av registreringer i fagsystemet Gerica. Man kan anta at leverandørene vil ha stor økonomisk interesse i å registrere korrekt. Det skulle ikke være noen grunn til å anta at antall bomturer eller avbestilling av bruker på kort varsel skulle være vesentlig forskjellig for brukere av privat

eller kommunal leverandør.

Tabellen nedenfor viser antall avlyste oppdrag på de forskjellige avlysningsgrunnene i Gerica.

	<b>Totalt 2009</b>	<b>Kommunal leverandør 2009</b>	
<b>Hjemmesykepleie:</b>	<b>Antall</b>	<b>Antall</b>	<b>Prosent</b>
Bomtut	605	605	0,12 %
Avlyst av bruker	12 253	12 253	2,51 %
Avlyst av tjenesten	1 799	1 799	0,36 %
		<b>Private leverandører 2009</b>	
<b>Praktisk bistand:</b>	<b>Antall</b>	<b>Antall</b>	<b>Antall</b>
Bomtut	298	190	108
Avlyst av bruker	1 871	1 550	321
Avlyst av tjenesten	2 559	2 548	11

Vi ser at antall bomturer for tjenesten praktisk bistand utgjør 0,85 % av det totale antall besøk, antall avlyst av bruker utgjør 5,34 % og avlyst av tjenesten 7,3 %. Gitt forutsetningen at private leverandører registrerer mer nøyaktig i Gerica skulle antall bomturer og avlyst av bruker hos kommunal leverandør ligget betydelig høyere, mens antall avlyst av tjenesten "skulle" ha ligget på rundt 100 hos kommunal leverandør.

Vi vet at antall feilføringer var stort de tre første månedene i 2009. Det vil gi utslag for tallene for hele året. På grunn av bydelens økonomiske situasjon ble hjemmehjelpsbrukere forespurt om de kunne avstå fra vikar når egen hjemmehjelp var i ferie i sommer. Svært mange aksepterte dette, men det framkommer som avlyste oppdrag av tjenesten.

Når det gjelder avlyste oppdrag i hjemmesykepleien, mener tjenesten dette egentlig forekommer i liten grad, men det kan være at ved sykdom og andre uforutsette situasjoner, kan oppdrag som ikke er helt nødvendig blir utført på den vakten, bli avlyst etter samtale med bruker på telefon. I forbindelse med stort snøfall i julen kom for eksempel svært mange av bilene ikke ut på en til to dager, noe som førte til mange avlyste oppdrag, etter en grundig prioritering. Brukerne hadde imidlertid stor forståelse for akkurat dette problemer.

Imidlertid kan vi ved etterprøving av dokumentasjon se at det fortsatt er en del feilføringer hos kommunal leverandør. Det har ført til nye presiseringer i brukerveiledningen for dokumentasjon til de ansatte og gjennomgang av disse for å få et bedre statistisk materiale for avvikshåndtering for 2010.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

**Bydelsutvalget tar avviksrapporing for avlyste oppdrag i hjemmetjenesten til orientering.**

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

## Sak 7/10 Evaluering av ruspolitisk handlingsplan 2007 - 2009

Arkivsak: 200400057

Arkivkode: 344

Saksbehandler: Åse Rummelhoff

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>6/10</b>
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>7/10</b>
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>08.02.10</b>	<b>11/10</b>
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>14/10</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>15/10</b>

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## EVALUERING AV RUSPOLITISK HANDLINGSPLAN 2007 - 2009

### Bakgrunn:

Ruspolitisk handlingsplan 2007 – 2009 for Bydel Østensjø ble vedtatt i bydelsutvalget i november 2006. Ny plan for perioden 2010 – 2013 ble forelagt bydelsutvalget 16. november 2009 som fattet følgende vedtak:

1. *Ruspolitisk handlingsplan 2010 - 2013 tilsluttes*
2. *BU ber om at det i tilknytning til årsplanen lages en kort vurdering av planens måloppnåelse som legges frem for komiteen og BU*

### Saksframstilling:

Ruspolitisk handlingsplan for perioden 2007 – 2009 hadde fire hovedmål:

1. Bydelen skal ha et helhetlig og sammenhengende tilbud til personer med rusmiddelrelaterte problemer
2. Bydelen skal iverksette målrettede tiltak for å hindre skadelig bruk av rusmidler, spesielt rettet mot barn og unge
3. Bydelen skal iverksette målrettede tiltak for behandling og rehabilitering i samarbeid med øvrige tiltaksapparat
4. Bydelen skal iverksette målrettede tiltak for omsorg og livskvalitet for personer med rusmiddelrelaterte problemer.

Hovedmålene hadde 37 etterfølgende tiltak og i juni 2008 ble det forelagt en orienteringssak i bydelsutvalget om status så langt i arbeidet med tiltakene. I planperioden har det vært nedsatt en tverrfaglig arbeidsgruppe som har sikret fremdrift i planarbeidet, evaluert tiltakene underveis og utarbeidet forslag til ny plan for perioden 2010 - 2013. Arbeidsgruppen har hatt bistand fra rusmiddelstatens kompetansesenter.

Av de 37 tiltakene er 27 tiltak iverksatt, 5 delvis iverksatt og 5 ikke iverksatt. Ikke iverksetting av tiltak skyldes både interne og eksterne forhold. Viser for øvrig til vedlagte statusrapport som tar for seg alle tiltakene med innhold, status og merknader.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar sak om evaluering av ruspolitisk handlingsplan 2007 – 2009 til orientering.



Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli/s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 1**

## **Sak 8/10 Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 19.10.2009**

Arkivsak: 200900140  
Arkivkode: 240.4  
Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>8/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>16/10</b>

### **RAPPORT FRA UANMELDT TILSYN VED OPPSALHJEMMET 19.10.2009**

#### **Saksframstilling:**

Vedlagt oversendes rapport fra uanmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 19.10.2009 (ikke 19.04. som det står på rapporten), mottatt i bydelsadministrasjonen 27.10.2009. Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 28.12.2009, er vedlagt saken.

Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 19.10.2009 og sykehjemsetatens uttalelse, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 2**

**Sak 9/10 Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Langerud sykehjem  
29.10.2009**

Arkivsak: 200900097  
Arkivkode: 240.4  
Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>9/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>17/10</b>

**RAPPORT FRA UANMELDT TILSYN VED LANGERUD SYKEHJEM 29.10.2009**

**Saksframstilling:**

Vedlagt oversendes rapport fra uanmeldt tilsyn ved Langerud sykehjem 29.10.2009, mottatt i bydelsadministrasjonen 16.11.2009. Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 14.12.2009, er vedlagt rapporten.

Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Langerud sykehjem 29.10.2009 og sykehjemsetatens uttalelse, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 2**

## **Sak 10/10 Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter 17.11.2009**

Arkivsak: 200900097

Arkivkode: 240.4

Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>10/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>18/10</b>

### **RAPPORT FRA UANMELDT TILSYN VED ABILDSØ BO- OG REHABILITERINGSSENTER 17.11.2009**

#### **Bakgrunn:**

Vedlagt følger rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter den 17.11.2009, og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 22.01.2010. Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter den 17.11.2009 og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

#### **Vedlegg:**

1. Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter den 17.11.2009
2. Sykehjemsetatens uttalelse til rapport fra uanmeldt tilsyn ved Abildsø bo- og rehabiliteringssenter den 17.11.2009

## **Sak 11/10 Rapport fra anmeldt tilsyn ved Østensjø bo- og servicesenter 01.12.2009**

Arkivsak: 200900140

Arkivkode: 240.4

Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>11/10</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>09.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>19/10</b>

### **RAPPORT FRA ANMELDT TILSYN VED ØSTENSJØ BO- OG SERVICESENTER 01.12.2009**

#### **Bakgrunn:**

Vedlagt følger rapport fra anmeldt tilsyn ved Østensjø bo- og servicesenter den 01.12.2009, og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 08.01.2010. Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra anmeldt tilsyn ved Østensjø bo- og servicesenter den 01.12.2009 og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 2**

## **Sak 12/10 Rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009**

Arkivsak: 200900140  
Arkivkode: 240.4  
Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>12/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>20/10</b>

### **RAPPORT FRA ANMELDT TILSYN VED OPPSALHJEMMET 09.12.2009**

#### **Saksframstilling:**

Vedlagt oversendes rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009, mottatt i bydelsadministrasjonen 22.12.2009. Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 20.01.2010, er vedlagt rapporten.

Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009 og sykehjemsetatens uttalelse, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

#### **Vedlegg: 2**

- Rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009
- Sykehjemsetatens uttalelse til rapport fra anmeldt tilsyn ved Oppsalhjemmet 09.12.2009

## **Sak 13/10 Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet 21.12.2009**

Arkivsak: 200900140

Arkivkode: 240.4

Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>13/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>21/10</b>

### **RAPPORT FRA UANMELDT TILSYN VED MANGLERUDHJEMMET 21.12.2009**

#### **Bakgrunn:**

Vedlagt følger rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet den 21.12.2009, og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, mottatt 22.01.2010. Bydelsdirektøren har ingen kommentarer til rapporten.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet den 21.12.2009 og Sykehjemsetatens uttalelse til rapporten, tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

#### **Vedlegg:**

3. Rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet den 21.12.2009
4. Sykehjemsetatens uttalelse til rapport fra uanmeldt tilsyn ved Manglerudhjemmet den 21.12.2009

## Sak 14/10 Agenda for eldreseminar 2010

Arkivsak: 201000064

Arkivkode: 335.2

Saksbehandler: Solveig Nyhamar

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>14/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>22/10</b>

### AGENDA FOR ELDRESEMINAR 2010

#### **Bakgrunn:**

I bydelsutvalgets vedtak 16.11.2009, sak 188 /09 Seminar om eldreomsorg i Bydel Østensjø, heter det bl. a.:

*"..... Bydelsutvalget arrangerer et seminar om eldreomsorg i bydel Østensjø våren 2010. Det nedsettes en arrangementskomité med representanter fra Omsorgskomiteen, Eldrerådet og bydelsadministrasjonen som legger fram forslag til program for seminaret til andre møte i bydelsutvalget 2010. Forslag til arrangementskomite: OMK's leder, nestleder, 1-2 personer fra Eldrerådet, avdelingssjef avd. RO og spesialkonsulent som sekretær"*

I vedtaket heter det videre:

*"... Arbeidet med å bedre eldreomsorgen i bydel Østensjø bør ta utgangspunkt i en oversikt over ressursbruk og kvalitet på ulike hjelpe- og omsorgstiltak i dag. Hva fungerer godt og hva bør forbedres? Hvordan kan samarbeidsrutiner og samvirket mellom ulike instanser, primærleger, bydelsadministrasjon, sykehjem og sykehus styrkes? Hvordan bør informasjon til eldre og deres pårørende utformes slik at de får et godt grunnlag til å forberede seg på at de kan bli mer avhengige av ulike hjelpe- og omsorgstiltak?..."*

#### **Saksframstilling:**

Det har vært nedsatt en arbeidsgruppe som har planlagt seminaret, med leder og nestleder i OMK og med 2 representanter fra eldrerådet, samt avdelingssjef Rehabilitering og omsorg.

Vedlagt følger arbeidsgruppens forslag til program. Seminaret planlegges avholdt torsdag 3.juni 2010, det vil si under bydelsdagene, i storsalen Oppsal samfunnshus (pris kr 1350.-).

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget slutter seg til forslaget fra arbeidsgruppen til eldreseminar våren 2010.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef

**Vedlegg:** Forslag til program for eldreseminar



## Sak 15/10 Valg av nytt medlem og varamedlem til eldrerådet

Arkivsak: 200400165

Arkivkode: 027.0

Saksbehandler: Signe Sandnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Omsorgskomite</b>	<b>08.02.10</b>	<b>15/10</b>
<b>Eldrerådet</b>	<b>08.02.10</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>15.02.10</b>	<b>23/10</b>

### VALG AV NYTT MEDLEM OG VARAMEDLEM TIL ELDRERÅDET

#### Bakgrunn:

I forbindelse med Tore Janssens bortgang og at Per Sand av helsemessige årsaker fratrer sitt verv som vararepresentant i Østensjø eldreråd, skal bydelsutvalget i Bydel Østensjø velge nytt medlem og nytt varamedlem til rådet. Medlemmene oppnevnes for valgperioden (2007-2011).

#### Saksfremstilling:

Eldrerådet er et lovpålagt organ jf Lov om kommunale og fylkeskommunale eldreråd. Rådet har en rådgivende funksjon og har som oppgave å gi uttalelser i alle saker som gjelder levekår for eldre.

I reglement for bydelene § 2-7 står det:

*"I hver bydel skal det være et lokalt eldreråd som rådgivende organ for bydelsutvalget". Videre står det i merknaden til § 2-7: "Eldrerådets sammensetning og oppgaver fremgår av loven. Eldrerådet skal velges ved flertallsvalg av bydelsutvalget. Bydelsutvalget fastsetter antall medlemmer til eldrerådet. Pensjonistforeninger har rett til å foreslå medlemmer til eldrerådet. Flertallet av eldrerådet skal bestå av alderspensjonister i bydelen. Eldrerådet velger selv leder og nestleder".*

Eldrerådets sammensetning er som besluttet (se også vedtatte kriterier for selve utvelgelsen):

- Eldrerådet skal bestå av 9 medlemmer og 9 varamedlemmer.
- Det skal tas hensyn til geografisk fordeling av representantene.
- Kjønnfordelingen skal være 5/4.
- Følgende representasjon skal legges til grunn:  
Pensjonistforeninger 3 medlemmer og 3 varamedlemmer  
Omsorgsorganisasjoner 2 medlemmer og 2 varamedlemmer  
Eldresentra 2 medlemmer og 2 varamedlemmer  
Bydelsutvalget 2 medlemmer og 2 varamedlemmer

Eldrerådet skal velges ved flertallsvalg av bydelsutvalget. Medlemmene oppnevnes for valgperioden. Flertallet av rådet skal bestå av alderspensjonister i bydelen. Rådet velger selv leder og nestleder. Det må være minst 40 % representasjon av hvert kjønn.

Tore Janssen var representert som medlem fra pensjonistforeninger i Manglerudområdet, mens Per Sand representerte pensjonistforeningene i Østensjøområdet og var vara for Frances Mary Wang, Samhold pensjonistforening.

Det er innhentet forslag til kandidater fra pensjonistforeningene i bydelen. Det er kun kommet inn ett forslag til medlem innen fristen. Det er ikke kommet inn forslag til varamedlem for Frances Mary Wang. Det betyr at det må gjøres en ny henvendelse til pensjonistforeningene om forslag til varamedlem for Frances Mary Wang.

Abildsø pensjonistforening forslår Reidar Skarfoss som medlem i eldrerådet.

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

- Reidar Skarfoss ved Abildsø pensjonistforening, velges inn som nytt fast medlem i Østensjø eldreråd
- Administrasjonen gjør ny henvendelse til pensjonistforeningene om forslag til kandidat som vara for Frances Mary Wang

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Solveig Nyhamar /s  
avdelingssjef